



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 22. september 2014
(OR. en)

**Interinstitutionel sag:
2014/0266 (NLE)**

**13489/14
ADD 1**

**EEE 71
ESPACE 71
ENV 775
COMPET 531**

FORSLAG

fra:	Jordi AYET PUIGARNAU, direktør, på vegne af generalsekretæren for Europa-Kommissionen
modtaget:	19. september 2014
til:	Uwe CORSEPIUS, generalsekretær for Rådet for Den Europæiske Union
Komm. dok. nr.:	COM(2014) 577 Bilag 1
Vedr.:	BILAG DET BLANDEDE EØS-UDVALGS AFGØRELSE nr .../2014 af om ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde på særlige områder ud over de fire friheder til forslag til Rådets afgørelse om den holdning, der skal indtages på Den Europæiske Unions vegne i Det Blandede EØS-Udvalg til en ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde på særlige områder ud over de fire friheder (Copernicusprogrammet)

Hermed følger til delegationerne dokument - COM(2014) 577 Bilag 1.

Bilag: COM(2014) 577 Bilag 1



EUROPA-
KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 19.9.2014
COM(2014) 577 final

ANNEX 1

BILAG

DET BLANDEDE EØS-UDVALGS AFGØRELSE nr .../2014
af
om ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde på særlige områder ud over
de fire friheder

til

forslag til Rådets afgørelse

om den holdning, der skal indtages på Den Europæiske Unions vegne i Det Blandede
EØS-Udvalg til en ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde på særlige
områder ud over de fire friheder (Copernicusprogrammet)

BILAG

DET BLANDEDE EØS-UDVALGS AFGØRELSE nr. .../2014

af

om ændring af protokol 31 til EØS-aftalen om samarbejde på særlige områder ud over de fire friheder

DET BLANDEDE EØS-UDVALG HAR —

under henvisning til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, i det følgende benævnt "EØS-aftalen", særlig artikel 86 og 98, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Det er hensigtsmæssigt at udvide samarbejdet mellem de kontraherende parter i EØS-aftalen til at omfatte Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 377/2014 af 3. april 2014 om oprettelse af Copernicusprogrammet og om ophævelse af forordning (EU) nr. 911/2010¹.
- (2) Det er hensigtsmæssigt, at EFTA-staternes deltagelse i aktiviteterne som følge af forordning (EU) nr. 377/2014 begynder fra den 1. januar 2014, selv om denne afgørelse først vedtages eller opfyldelsen af eventuelle forfatningsmæssige krav i forbindelse med denne afgørelse først meddeles efter den 10. juli 2014.
- (3) Enheder, der er etableret i et EFTA-land, bør være berettiget til at deltage i aktiviteter, som starter før ikrafttrædelsen af denne afgørelse. De afholdte omkostninger for sådanne aktiviteter, hvis gennemførelse starter efter den 1. januar 2014, kan betragtes som støtteberettigede på samme vilkår som omkostninger afholdt af enheder, der er etableret i EU-medlemsstaterne, forudsat at denne afgørelse træder i kraft inden afslutningen af den pågældende aktion.
- (4) Protokol 31 til EØS-aftalen bør derfor ændres for at gøre det muligt for det udvidede samarbejde at finde sted fra den 1. januar 2014 —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Følgende stykke indsættes efter artikel 1, stk. 8c, i protokol 31 til EØS-aftalen:

- "8d. a) EFTA-staterne deltager fra den 1. januar 2014 i de aktiviteter, der måtte følge af følgende EU-retsakt:
- **32014 R 0377:** Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) Nr. 377/2014 af 3. april 2014 om oprettelse af Copernicusprogrammet og om

¹ EUT L 122 af 24.4.2014, s. 44

ophævelse af forordning (EU) nr. 911/2010 (EUT L 122 af 24.4.2014, s. 44).

- b) EFTA-staterne bidrager finansielt til de aktiviteter, der er nævnt i litra a), i overensstemmelse med artikel 82, stk. 1, litra a), i aftalen og protokol 32 hertil.
- c) De afholdte omkostninger for aktiviteter, hvis gennemførelse starter efter den 1. januar 2014, kan betragtes som støtteberettigede fra begyndelsen af aktionen i henhold til den pågældende støtteaftale eller støtteafgørelse, forudsat at Det Blandede EØS-Udvalgs afgørelse nr. .../2014 af ... træder i kraft inden afslutningen af aktionen.
- d) EFTA-staterne deltager fuldt ud, men uden stemmeret, i alle de EU-udvalg, der bistår Europa-Kommissionen i ledelse, udvikling og gennemførelse af de i litra a) omhandlede aktiviteter.
- e) Dette stykke gælder ikke for Norge og Liechtenstein."

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft dagen efter, at den sidste meddelelse er indgivet til Det Blandede EØS-Udvalg, jf. EØS-aftalens artikel 103, stk. 1*.

Den anvendes fra den 1. januar 2014.

Artikel 3

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidendes* EØS-afsnit og EØS-tillæg.

Udfærdiget i Bruxelles,

*På Det Blandede EØS-Udvalgs vegne
Formand*

*Sekretærer
for Det Blandede EØS-udvalg*

* [Ingen forfatningsmæssige krav angivet.] [Forfatningsmæssige krav angivet.]